

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ СТАНДАРТ СОЮЗА ССР

ОСНОВНЫЕ НОРМЫ ВЗАИМОЗАМЕНЯЕМОСТИ

РЕЗЬБА

ТЕРМИНЫ И ОПРЕДЕЛЕНИЯ

ΓΟCT 11708-82 (CT CЭВ 2631-80)

Издание официальное

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ СТАНДАРТ СОЮЗА ССР

Основные нормы взаимозаменяемости

РЕЗЬБА

Термины и определения

Basic norms of interchangeability. Screw thread.
Terms and definitions

ГОСТ 11708—82

E3amen FOCT 11708—66

Постановлением Государственного комитета СССР по стандартам от 20 декабря 1982 г. № 4977 срок введения установлен

c 01.01.84

Настоящий стандарт устанавливает применяемые в науке, технике и производстве термины и определения основных понятий в области цилиндрической и конической резьб.

Настоящий стандарт не распространяется на круглую резьбу по ГОСТ 13536—68, круглую резьбу по ГОСТ 6042—83 и коническую резьбу вентилей и баллонов для газов по ГОСТ 9909—81 в части терминов и определений, связанных с особенностями профилей этих резьб.

Термины, установленные стандартом, обязательны для применения в документации всех видов, научно-технической, учебной и справочной литературе.

Стандарт полностью соответствует СТ СЭВ 2631-80.

Для каждого понятия установлен один стандартизованный термин.

Применение терминов-синонимов стандартизованного термина запрещается.

Для отдельных стандартизованных терминов в стандарте приведены в качестве справочных краткие формы, которые разрешается применять, когда исключена возможность их различного толкования.

Установленные определения можно, при необходимости, изменять по форме изложения, не допуская нарушения границ понятий.

В стандарте в качестве справочных приведены иностранные эквиваленты для ряда стандартизованных терминов на немецком

Издание официальное

Перепечатка воспрещена

 \star

Переиздание, Октябрь 1986 г.

(D), английском (E) и французском (F) языках и буквенные обозначения величин, установленных настоящим стандартом.

В стандарте приведены алфавитные указатели содержащихся в нем терминов на русском языке и их иностранных эквивалентов.

Стандарт содержит справочное приложение, в котором приведены пояснения к стандартизованным терминам.

Стандартизованные термины набраны полужирным шрифтом,

а их краткая форма — светлым.

Стандарт следует применять совместно с ГОСТ 25346—82 и ГОСТ 24642—81.

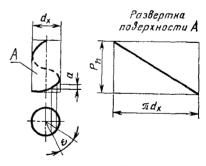
чение Определение	T	Обозна-	0
	Термин	чение	Определение

общие понятия

1. Винтовая линия резьбы

- D. Schraubenlinie des Gewindes
- E. Helix
- F. Hélice

Линия, образованная на боковой поверхности реального или воображаемого прямого кругового цилиндра (черт. 1) или прямого кругового конуса (черт. 2) точкой, перемещающейся таким образом, что отношение между ее осевым перемещением а и соответствующим угловым перемещением є постоянно, но не равно нулю или бесконечности



Черт. 1

Гермин	Обозна- чение	Опр е деление
		Развертна подерхности A
2. Винтовая поверхность резьбы D. Schraubenfläche des Gewindes E. Helical surface F. Surface hélicoidale		Черт. 2 Поверхность, образованная кривой, лежащей в одной плоскости с осью и перемещающейся относительно оси таким образом, что каждая точка кривой движется по винтовой линии резьбы и все возможные винтовые линии от точек кривой имеют одинаковые параметры а и в (см
3. Выступ резьбы Выступ D. Gewindezahn E. Ridge F. Filet		черт. 1 и 2) Выступающая часть материала детали ограниченная винтовой поверхностью резьбы (черт. 3 и 4).

Термия	Обозна- чение	Определение
		Цилиндрическая резьба
		Выступ Ось резьбы Канавна
		Коническая резьба Выступ
		Ось резьбы Канавка
		<i>σ</i>
		Цилиндрическая резыба <u>Выступ</u> <u>Ось резыбы</u> <u>Канавна</u>
		Коническая резьба Выступ Ось резьбы Канавна Черт. 4

	Термин	Обозна чение	Определение
4	Канавка резьбы Канавка D Gewindelucke E Groove		Пространство, заключенное между выступами резьбы (см. черт 3 и 4)
5	F Sillon Pesьба D Gewinde E Thread, screw thread F Filetage		Один или несколько равномерно распо- ложенных выступов резьбы постоянного сечения, образованных на боковой поверх- ности прямого кругового цилиндра или прямого кругового конуса
6	Цилиндрическая резьба D Zylindrisches Gewinde E Parallel thread F Filetage cylind-		Резьба, образованная на боковой поверхности прямого кругового цилиндра (см. черт За и 4а)
7	rique Коническая резьба D Kegliges Gewinde E Taper thread		Резьба, образованная на боковой поверхности прямого кругового конуса (см черт 36 и 46)
8	F Filetage conique Виток резьбы Виток D Gewindegang		Часть выступа резьбы, соответствующая одному полному обороту точек винтовой поверхности резьбы относительно оси резьбы
9	Hаружная резьба D Aussengewinde E External thread F Filetage extérieur		Резьба, образованная на наружной пря- мой круговой цилиндрической или прямой круговой конической поверхности (см черт 3)
	Bнутренняя резьба D Innengewinde E Internal thread F Filetage intérieur		Резьба, образованная на внутренней пря- мой круговой цилиндрической или прямой круговой конической поверхности (см черт 4)
11	Заход резьбы Заход D Gewindeanfang		Начало выступа резьбы (черт 5) <u>Второй</u> закод
			Первыи захад

Черт 5

ние

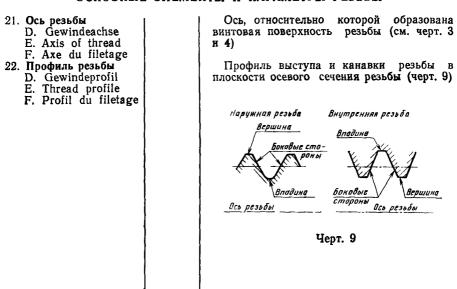
D. Gewindeverbindung

Термин	Об озн а - чени е	Определение
12. Однозаходная резь- ба D. Eingängiges Gewinde E. Single-start thread F. Filetage à un seul filet		Резьба, образованная одним выступом резьбы (черт. 6) Черт. 6
13. Многозаходная резьба D. Mehrgängiges Gewinde E. Multistart thread F. Filetage à plusieurs filets 14. Правая резьба D. Rechtsgewinde E. Right-hand thread F. Filetage à droite		Резьба, образованная двумя или более выступами с равномерно расположенными заходами (см. черт. 5) Резьба, у которой выступ, вращаясь по часовой стрелке, удаляется вдоль оси от наблюдателя (черт. 7)
15 Левая резьба D. Linksgewinde E. Left-hand thread F. Filetage à gau- che	LH	Резьба, у которой выступ, вращаясь против часовой стрелки, удаляется вдоль оси от наблюдателя (черт. 8)
16. Резьбовое сеедине-		Черт. 8

Соединение двух деталей с помощью резьбы, в которой одна из деталей имеет наружную резьбу, а другая — внутреннюю

Термин	Обозна- чение	Определение
17. Цилиндрическое резь- бовое соединение D. Zylindrische Gewindeverbin- dung		Резьбовое соединение деталей, имею- щих цилиндрическую резьбу
18. Коническое резьбо- вое соединение D. Keglige Gewin-		Резьбовое соединение деталей, имею- щих коническую резьбу
deverbindung 19. Цилиндрокониче- ское резьбовое со- единение D. Zylindrischkeg- lige Gewindever-		Резьбовое соединение детали, имеющей внутреннюю цилиндрическую резьбу, с деталью, имеющей наружную коническую резьбу
bindung 20. Винтовая пара D. Schraubtrieb		Цилиндрическое резьбовое соединение, предназначенное для преобразования вра- щательного движения в осевое перемещение

основные элементы и параметры резьбы



Термин	Обозна- ченне	Определение
23. Боковая сторона резьбы D. Gewindeflanke E. Flank F. Flanc		Часть винтовой ловерхности резьбы, расположенная между вершиной и впадиной резьбы и имеющая в плоскости осевого сечения прямолинейный профиль (черт. 10) Наружная резьба Внутренняя резьба Ваадина Весшина Боновые стороны Боновые стороны
24. Вершина резьбы D. Gewindespitze E. Crest		Черт. 10 Часть винтовой поверхности резьбы, соединяющая смежные боковые стороны резьбы по верху ее выступа (черт. 10)
F. Sommet 25. Впадина резьбы D. Gewindegrund E. Root F. Fond de filet		Часть винтовой поверхности резьбы, соединяющая смежные боковые стороны резьбы по дну ее канавки (см. черт. 10)
26. Радиус впадины резьбы D. Radius des Gewindegrundes E. Root radius F. Rayon d'arrondi à fond de filet	R	Радиус впадины резьбы в плоскости осевого сечения (черт. 11) Ось резьбы
27. Угол профиля резьбы D. Profilwinkel des Gewindes E. Included angle F. Angle du filet	α	Черт. 11 Угол между смежными боковыми сторонами резьбы в плоскости осевого сечения (черт. 12) Ось резьбы

Черт. 12

_			
	Термин	Обозна чение	Определение
28	Угол наклона боковой стороны резьбы D Flankenwinkel des Gewindes E Flank angle F Angle du flanc	β, γ	Угол между боковой стороной резьбы и перпендикуляром к оси резьбы в плоскости осевого сечения (черт. 13) ———————————————————————————————————
29	Наружный диаметр цилиндрической резь- бы Наружный диаметр резьбы D Aussendurchmesser des Gewindes E Major diameter Г Diametre exté гіенг	D, d, D₄	Диаметр воображаемого прямого кругового цилиндра, описанного вокруг вершин наружной или впадин внутренней цилиндрической резьбы (черт. 14) Нару нныя резьба Внутренняя резьба
		l i	Черт. 14

Термин	Обозна- чение	Определение
30 Внутренний диаметр цилиндрической резьбы Внутренний диаметр резьбы D Innendurchmesser des Gewindes E. Minor diameter F. Diamètre intérieur	d_1, d_3, D_1	Диаметр воображаемого прямого кругового цилиндра, вписанного во впадины наружной или вершины внутренней цилиндрической резьбы (см. черт. 14)
31. Средний диаметр цилиндрической резьбы Средний днаметр резьбы D. Flankendurchmesser des Gewindes E. Pitch diameter, simple pitch diameter F. Diamètre sur flancs, diamètre mesuré sur flancs	d ₂ , D ₂	Диаметр воображаемого, соосного с резь- бой прямого кругового цилиндра, каждая образующая которого пересекает профиль резьбы таким образом, что ее отрезки, об- разованные при пересечении с канавкой, равны половине номинального шага резь- бы (черт. 15) Наружная резьба Внутренняя резьба Черт. 15
32. Номинальный диа- метр резьбы D. Nenndurchmes- ser des Gewin- des E. Nominal size F. Dimension nomi- nale		Диаметр, условно характеризующий размеры резьбы и используемый при ее обозначении

Обозна- чение	Определение
P	Расстояние по линии, параллельной оси резьбы между средними точками ближай ших одноименных боковых сторон профиля резьбы, лежащими в одной осевой плоскости по одну сторону от оси резьбы (черт. 16 и 17)
	Черт. 16
$P_{ m h}$	Расстояние по линии, параллельной острезьбы, между любой исходной средней точкой на боковой стороне резьбы и средней точкой, полученной при перемещении исходной средней точки по винтовой линии на угол 360° (см. черт. 1, 2 и 17)
	Черт. 17
	Р

Термин

35. Угол подъема

rateur

бы D. Steigungswinkel des Gewindes E. Lead angle F. Inclinaison de l'hélice	товой линии, описываемой средней точкой боковой стороны резьбы, и плоскостью, перпендикулярной к оси резьбы (черт. 18) Развертна паверхнасти Яду или Пр
	Черт. 18
36. Основной профиль резьбы D. Grundprofil des Gewindes E. Basic profile F. Profil de base	Общий для наружной и внутренней резьбы профиль, который определен номинальными размерами его линейных и угловых элементов и является основой для определения номинального профиля резьбы (черт. 19)
	Oco pessées
	Черт. 19
37. Исходный треугольник резьбы D. Ausgangsdreick des Gewindes E. Fundamental triangle F. Triangle générateur	Треугольник, вершины которого образуются точками пересечения продолженных боковых сторон основного профиля резьбы (черт. 19)

Обозна-

чение

резь-

Определение

Угол, образованный касательной к вин-

Термин	Обозна- чение	Определение
38. Высота исходного треугольника резьбы D. Höhe des Ausgangsdreiecks des Gewindes E. Height of fundamental triangle	Н	Расстояние между вершиной и основанием исходного треугольника резьбы в направлении, перпендикулярном к оси резьбы (черт. 19)
F. Hauteur du trian- gle générateur 39. Срез резьбы D. Abilachung E. Truncation F. Troncature	с	Расстояние по перпендикуляру к оси резьбы от воображаемой точки пересечения двух смежных боковых сторон профиля резьбы до ближайшей точки его вершины или впадины (черт. 20)
		<i>Ось резьбы</i> Черт. 20
40. Высота профиля резьбы D. Profilhöhe des Gewindes E. Height of thread F. Hauteur du profil du filetage	h ₃ , H ₄	Расстояние между вершиной и впадиной резьбы в плоскости осевого сечения в направлении, перпендикулярном к оси резьбы (черт. 21) Внутренняя резьба идружная резьба Ось гезьбы
		Черт. 21

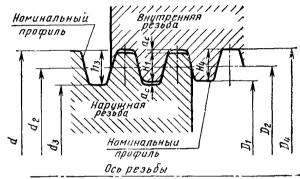
Термин	Обозна- чение	Определение
41 Рабочая высота профиля резьбы D. Profilüberdeckung des Gewindes E. Thread overlap F. Recouvrement 42 Длипа свинчивания D. Einschraublange E. Length of thread engagement F. Longueur en prise	H_1	Длина проекции участка взаимного перекрытия профилей сопрягаемых наружной и внутренней резьб на перпендикуляр к оси резьбы (см. черт. 21 и 22) Длина участка взаимного перекрытия наружной и внутренней резьб в осевом направлении (черт. 22)
43 Длина резьбы		Черт. 22 Длина Длина Ось резьбы Длина участка детали, на котором образована резьба, включая сбег резьбы и фаску (черт. 23) Длина резьбы Сбег Длина резьбы с резьбы полным профилем
41 Длина резьбы с полным профилем 45 Сбег резьбы		Длина участка резьбы, на котором вершины и впадины резьбы соответствуют номинальному профилю резьбы и находятся в пределах полей допусков наружного и внутреннего диаметров резьбы (см. черт. 23) Участок в зоне перехода резьбы к гладкой части детали, на котором резьба имеет неполный профиль (см. черт. 23) Примечание. Под неполным профилем резьбы понимают профиль резьбы, вершины или впадины которого не соответствуют номинальному профилю резьбы и выходят за поле допуска наружного или внутреннего диаметра резьбы в сторону уменьшения высоты профиля резьбы

Термин	обозна-	Опреде л ение

ОТКЛОНЕНИЯ, ДОПУСКИ И ПОСАДКИ РЕЗЬБЫ

- 46. Номинальный профиль пилиндрической резьбы Номинальный профиль резьбы
 - D. Nennprofil des Gewindes
 - E. Basic profile of thread
 - F. Profil de base

Профиль наружной или внутренней цилиндрической резьбы, который определен номинальными размерами его линейных и **УГЛОВЫХ ЭЛЕМЕНТОВ И К КОТОРОМУ ОТНОСЯТ**ся номинальные размеры наружного, среднего и внутреннего диаметров резьбы (черт. 24)



Черт. 24

Половина разности между номинальными наружными диаметрами внутренней и наружной резьбы или номинальными внутренними диаметрами внутренней и наружной резьбы (см. черт. 24)

Разность между действительным и номинальным значениями шага резьбы

по вершинам резьбы D. Nennspiel an den Gewindespitzen Eъ 48. Отклонение шага резьбы D. Teilungsabweichung des Gewindes E. Deviation in pitch 49. Накопленное $E_{\mathbf{P}_1}$ откло-

D. Gesamtteilungs-

Gewindes

abweichung des

mulative pitch

 $a_{\mathbf{c}}$

3230D

47. Номинальный

Наибольшая разность между действинение шага резьбы тельным и номинальным расстояниями линии, параллельной оси резьбы, между средними точками, лежащими на одноименных боковых сторонах профиля двух лю-E. Deviation in cuбых витков резьбы в пределах длины свинчивания или заданной длины и расположенными в одной осевой плоскости и по

одну сторону от оси резьбы

	Термин	Обозна- чение	Определение
50.	Отклонение шага резьбы по двум боковым сторонам D. Zweiflanken-Teilungsabweichung des Gewindes E. Deviation in dual flank pitch	E _{P2}	Среднее арифметическое значение откло- нений шага резьбы, определенных по раз- ноименным боковым сторонам профиля резьбы
51.	Отклонение хода резьбы D. Steigungsabweichung des Gewindes E. Deviation in lead	$E_{ t Ph}$	Разность между действительным и номинальным (черт. 25) Заданная длина Заданная длина E_{ρ_h} Номинальное оседое перемещение средней точни Черт. 25
52.	Mестное отклонение хода резьбы D. Ortliche Steigungsabweichung des Gewindes	Epho	Разность между действительным и но- минальным осевыми перемещениями сред- ней точки боковой стороны резьбы, соот- ветствующими повороту этой точки по винтовой линии на угол меньше 360° (см. черт. 25)
53.	Накопленное отклонение хода резьбы D. Örtliche Steigungsabweichung des Gewindes E. Deviation in cumulative lead	Ephi	Наибольшая разность между действи- тельным и номинальным осевыми переме- щениями средней точки боковой стороны резьбы, соответствующими повороту этой точки по винтовой линии на угол больше 360° в пределах длины свинчивания или заданной длины (см. черт. 25)

	Термин	Обозна- чение	Определение
54.	Отклонение хода резьбы по двум боковым сторонам D. Zweiflanken-Steigungsabweichung des Gewindes E. Deviation in dual flank lead	E _{Ph2}	Среднее арифметическое значение от- клонений хода резьбы, определенных по разноименным боковым сторонам резьбы
55	Кинематическая по- грешность наруж- ной резьбы D. Kinematische Abweichung des Aussengewindes		Разность между действительным и номинальным осевыми перемещениями одновитковой идеальной внутренней резьбы, находящейся в однопрофильном контакте с наружной реальной резьбой, при заданном угле поворота детали с наружной резьбой (черт. 26) Примечание Под идеальной резьбой понимают резьбу, профиль и шаг которой соответствуют номинальным Кривая кинематическая погрешности наружной резьбы Наибольшая кинематическая погрешность наружной резьбы Наминальное осевое перемещение однобритьной идеальной днутренней резьбы Черт. 26
56.	Наибольшая кине- матическая погреш- ность наружной резьбы D. Grösste kinema- tische Abwei- chung des Aus- sengewindes		Наибольшая алгебраическая разность значений кинематической погрешности наружной резьбы в пределах заданной длины осевого перемещения (см. черт. 26)

Термин	Обозна- чение	О пределен не
57. Кинематическая погрешность винтовой пары D. Kinematische Abweichung des Schraubtriebes		Разность между действительным и номинальным осевыми перемещениями одной из сопряженных деталей винтовой пары в их относительном движении (черт. 27) Номинальное осевое перемещение Кинематической погрешность винтовой пары осевое перемещение Кривая кинематической погрешность винтовой пары наибольшая кинематической погрешность винтовой пары осевое перемещение винтовой пары Номинальное осевое перемещение винтовой пары Черт. 27
58. Наибольшая кине- матическая погреш- ность винтовой па- ры D. Grösste kinema- tische Abwei-		Наибольшая алгебраическая разность значений кинематической погрешности винтовой пары в пределах заданной длины осевого перемещения (см. черт. 27)
chung des Schraubtriebes 59. Приведенный средний диаметр цилинд- рической резьбы Приведенный средний диаметр резь- бы D. Paarungs-Flankendurchmesser des Gewindes		Средний диаметр воображаемой идеальной цилиндрической резьбы, которая имеет те же шаг и углы наклона боковых сторон, что и основной или номинальный профиль резьбы, и длину, равную заданной длине свинчивания, и которая плотно, без взаимного смещения или натяга, сопрягается с реальной резьбой по боковым сторонам резьбы (черт. 28)

	1	I
Термин	Обозна- чение	Определение
E. Virtual pitch diameter of thread F. Diametre virtuel sur flancs d'un filetage		Вообратое изка выся резьба Реальная резьба Черт. 28
60. Суммарный допуск среднего диаметра резьбы D. Summentoleranz des Flankendurchmessers des Gewindes		Допуск, ограничивающий отклонения как приведенного среднего диаметра, так и среднего диаметра резьбы
61. Поле допуска резь- бы D. Toleranzfeld des Gewindes E. Tolerance zone of thread F. Zone de tolérance		Совокупность полей допусков наружного, среднего и внутреннего диаметров резьбы
62. Посадка в резьбовом соединении D. Passung der Gewindeverbindung E. Fit F. Ajustement		Характер резьбового соединения дета- лей, определяемый разностью средних диа- метров наружной и внутренней резьбы до сборки
63. Посадка с зазором в резьбовом соединении D. Spielpassung der Gewindeverbindung		Посадка в резьбовом соединении, при которой поле допуска среднего диаметра внутренней резьбы расположено над полем допуска среднего диаметра наружной резьбы; в соединении обеспечивается зазор (черт. 29) Примечание. К посадкам с зазором относится также посадка, в которой нижнее отклонение среднего диаметра внутренней резьбы совпадает с верхним отклонением среднего диаметра наружной резьбы

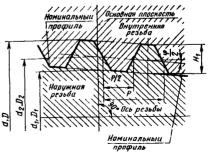
Термин	Обозна- чение	Определени е
E. Clearance fit F. Ajustement avec jeu		$q_2 = D_2$
64. Посадка с натягом в резьбовом соединении D. Presspassung der Gewindeverbindung E. Interference fit F. Ajustement avec serrage		Наружная резьба Черт. 29 Посадка в резьба соединении, при которой поле допуска среднего диаметра наружной резьбы расположено над полем допуска среднего диаметра внутренней резьбы; в соединении обеспечивается натя (черт. 30)
		Наружная резьба Наружная резьба Внутренняя резьба Черт. 30

	Термин	Обозна- чение	Определение
65	Переходная посадка в резьбовом соединении D. Übergangspassung der Gewindeverbindung E. Transition fit F. Ajustement incertain		Посадка в резьбовом соединении, при которой поля допусков средних диаметров наружной и внутренней резьбы перекрываются; в соединении возможно получение как натяга, так и зазора (черт. 31) Внутренняя резьба Нарушная резьба
		İ	Черт. 31

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ТЕРМИНЫ И ОПРЕДЕЛЕНИЯ КОНИЧЕСКОЙ РЕЗЬБЫ

66. Основная плоскость конической резьбы Основная плоскость D Bezugsebene des kegligen Gewindes

Плоскость, перпендикулярная к оси резьбы, в которой задаются номинальные размеры наружного, среднего и внутреннего диаметров конической резьбы (черт. 32)



Черт 32

	Термин	Обозна- чение	Определение
67.	Базовая плоскость конической резьбы Базовая плоскость D. Basisebene des kegligen Gewindes		Плоскость, перпендикулярная к оси резьбы и служащая для определения осевого положения основной плоскости конической резьбы или взаимного осевого по ложения сопрягаемых деталей, имеющих коническую резьбу (черт. 33) Рабочая Пласкость Длина выширенняя резьбы Длина затянни Вышпренняя резьбы Алина базава в плоскость Рабочая длина базава в плоскость плоскость Влина выширенняя резьбы Рабочая длина выширенняя резьбы Нерт. 33
68	Наружный диаметр конической резьбы Наружный диаметр резьбы D Aussendurchmes- ser des kegligen	d, D, D ₄	Диаметр воображаемого прямого кругового конуса в основной плоскости или в заданном сечении, описанного вокруг вершин наружной или впадин внутренней конической резьбы (см. черт. 32)
6 9	Gewindes Внутренний диаметр конической резьбы Внутренний диаметр резьбы D Innendurchmesser des kegligen	d_1, d_3, D_1	Диаметр воображаемого прямого кругового конуса в основной плоскости или в заданном сечении, вписанного во впадины наружной или в вершины внутренней конической резьбы (см. черт. 32)
70	Gewindes Средний диаметр конической резьбы Средний диаметр резьбы D Flankendur- chmesser des kegligen Gewin- des	d_2 , D_2	Диаметр в основной плоскости или в заданном сечении воображаемого прямого кругового конуса, соосного с конической резьбой, каждая образующая которого пересекает профиль резьбы таким образом, что проекции на ось резьбы отрезков, образованных при пересечении с канавкой, равны половине номинального шага резьбы (см. черт. 32)
71	Приведенный сред- ний диаметр кониче- ской резьбы Приведенный сред- ний диаметр резьбы		Средний диаметр воображаемой идеальной конической резьбы, которая имеет те же шаг и углы наклона боковых сторон, что и номинальный профиль резьбы, номинальный угол конуса и длину, равную дли-

Термин	Обозна- чение	Определение
D. Paarungs-Flankendurchmesser des kegligen Gewindes 72. Номинальный профиль конической резьбы Номинальный профиль резьбы D. Nennprofil des kegligen Gewindes		не свинчивания, и которая плотно, без вза- имного смещения и натяга, сопрягается с реальной резьбой по боковым сторонам резьбы Профиль наружной или внутренней ко- нической резьбы, который определен номи- нальными размерами его линейных и угло- вых элементов и к которому в установлен- ной основной плоскости относятся номи- нальные размеры наружного, среднего и внутреннего диаметров резьбы (см.
des 73. Рабочая длина ко- нической резьбы Рабочая длина резь- бы D. Nutzbare Gewin- delänge des keg- ligen Gewindes		черт. 32) Длина участка возможного взаимного перекрытия наружной и внутренней конических резьб в осевом направлении, состоящая из длины свинчивания и длины затяжки резьбового соединения при сборке (см. черт. 33) Примечание. Под длиной затяжки понимают длину относительного взаимного осевого перемещения деталей с наружной и внутренней резьбой под действием заданного крутящего момента, приложенного после свинчивания деталей.
74. Осевое отклонение конической резьбы Осевое отклонение резьбы D. Axiale Abweichung des kegligen Gewindes		лей от руки Осевое расстояние между основной плоскостью, перпендикулярной к оси резьбы, в которой приведенный средний диаметр реальной конической резьбы равен номинальному среднему диаметру резьбы в основной плоскости

АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ ТЕРМИНОВ НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ

Вершина резьбы	24
Виток	8
Виток резьбы	8
Впадина резьбы	25
Высота исходного треугольника резьбы	38
Высота профиля резьбы	40
Высота профиля резьбы рабочая	41
Выступ	3
Выступ резьбы	3
Диаметр конической резьбы внутренний	69
Диаметр конической резьбы наружный	68
Дилметр конической резьбы средний	70
Диаметр конической резьбы средний приведенный	71
Диаметр резьбы внутренний	30, 69
Диаметр резьбы наружный	29, 68
Диаметр резьбы номинальный	32
Диаметр резьбы средний	31, 70
Диаметр резьбы средний приведенный	59, 71
Диаметр цилиндрической резьбы внутренний	30
Диаметр цилиндрической резьбы наружный	29
Диаметр цилиндрической резьбы средний	31
Диаметр цилиндрической резьбы средний приведенный	5 9
Длина конической резьбы рабочая	73
Длина резьбы	43
Длина резьбы рабочая	73
Длина резьбы с полным профилем	44
Длина свинчивания	42
Допуск среднего диаметра резьбы суммарный	60
Зазор по вершинам резьбы номинальный	47
Заход	11
Заход резьбы	11
Канавка	4
Канавка резьбы	4
Линия резьбы винтовая	!
Ось резьбы	21
Отклонение конической резьбы осевое	74
Отклонение резьбы осевое	74
Отклонение хода резьбы	51
Отклонение хода резьбы местное	52
Отклонение хода резьбы накопленное	53
Отклонение хода резьбы по двум боковым сторонам	54
Отклонение шага резьбы	48
Отклонение шага резьбы накопленное	49
Отклонение шага резьбы по двум боковым сторонам	50
Пара винтовая	20
Плоскость базовая	67
Плоскость конической резьбы базовая	67
Плоскость конической резьбы основная	66
Плоскость основная	66
Поверхность резьбы винтовая	2
Погрешность винтовой пары кинематическая	57
Погрешность винтовой пары кинематическая небольшая	58
Погрешность наружной резьбы кинематическая	55
Погрешность наружной резьбы кинематическая наибольшая	56
Поле допуска резьбы	61

Hannan Park Construction Construction		c
Посадка в резьбовом соединении Посадка в резьбовом соединении переходная		62 65
Посадка с зазором в резьбовом соединении		63
Посадка с натягом в резьбовом соединении		64
Профиль конической резьбы номинальный		72
Профиль резьбы		22
Профиль резьбы номинальный	46,	
Профиль резьбы основной	,	36
Профиль цилиндрической резьбы номинальный		46
Радиус впадины резьбы		2ϵ
Резьба		5
Резьба внутренняя		10
Резьба коническая		
Резьба левая		15
Резьба многозаходная		13
Резьба наружная Резьба однозаходная		15
Резьба правая		14
Резьба цилиндрическая		1
Сбег резьбы		4
Соединение резьбовое		16
Соединение резьбовое коническое		18
Соединение резьбовое цилиндрическое		17
Соединение резьбовое цилиндроконическое		19
Срез резьбы		39
Сторона резьбы боковая		23
Треугольник резьбы исходный		3
Угол наклона боковой стороны резьбы		28 38
Угол подъема резьбы Угол профиля резьбы		2
Ход резьбы		3
Шаг резьбы		33
•		-
АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ ТЕРМИНОВ НА НЕМЕЦКОМ ЯЗЫКЕ		
Abilachung		39
Ausgangsdreick des Gewindes		37
Aussendurchmesser des Gewindes		29
Aussendurchmesser des kegligen Gewindes		68
Aussengewinde		10
Axiale Abweichung des kegligen Gewindes		74
Basisebene des kegligen Gewindes		6
Bezugsebene des kegligen Gewindes		66
Eingängiges Gewinde		12
Einschraublänge		3
Flankendurchmesser des Gewindes		-3 -7(
Flankendurchmesser des kegligen Gewindes Flankenwinkel des Gewindes		28
Gesamtsteigungsabweichung des Gewindes		5
Gesamtteilungsabweichung des Gewindes		49
Gewinde		Î
Gewindeachse		2
Gewindeanfang		11
Gewindeflanke		23
Gewidegang		8
Cowindageund		25
Gewindegrund Gewindelücke		20

Стр. 26 ГОСТ 11708-82

Gewindespitze Gewindeverbindung Gewindezahn Grosste kinematische Abweichung des Aussengewindes Grosste kinematische Abweichung des Schraubtriebes Grundprofil des Gewindes Hohe des Ausgangsdreiecks des Gewindes Innendurchmesser des Gewindes Innendurchmesser des Gewindes Innengewinde Keglige Gewindeverbindung Kegliges Gewinde Kinematische Abweichung des Aussengewindes Kinematische Abweichung des Aussengewindes Kinematische Abweichung des Schraubtriebes Linksgewinde Mehrgangiges Gewinde Nenndurchmesser des Gewindes Nennprofil des Kegligen Gewindes Nennprofil des Kegligen Gewindes Nennprofil des Kegligen Gewindes Nennprofil des kegligen Gewindes Ortliche Steigungsabweichung des Gewindes Paarungs Flankendurchmesser des Gewindes Paarungs Flankendurchmesser des Kegligen Gewindes Passung der Gewindeverbindung Profilhohe des Gewindes Profiluberdeckung des Gewindes Profiluberdeckung des Gewindes Radius des Gewindes Radius des Gewindes Schraubtrieb Spielpassung der Gewindeverbindung Steigung des Gewindes Schrauberilache des Gewindes Steigungsabweichung des Gewindes Steigungsabweichung des Gewindes Steigungsabweichung des Gewindes Steigungsabweichung des Gewindes Steigungspassung der Gewindes	52,	22463 568369 10188 7557 15132 4672 4777 5359 712 62443 444 212 6334 557 651 651 651 651 651 651 651 651 651 651
АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ ТЕРМИНОВ НА АНГЛИЙСКОМ ЯЗЫКЕ		
Axis of thread		21
Basic profile Basic profile of thread Clearance fit Crest		36 46 63 24

Deviation in cumulative lead	53
Deviation in cumulative pitch	49
Deciation in dual flank lead	54
Deviation in dual flank pitch	50
Deviation in lead	51
Deviation in pitch	48
External thread	ç
Fit	62
Flank	23
Flank angle	28
Fundamental triangle	37
Groove	4
Height of fundamental triangle	38
Height of thread	40
Helical surface	2
Helix	l
Included angle	27
Interference fit	64
Internal thread	10
Lead Lead	34 35
Lead angle Left-hand thread	15
	42
Length of thread engagement Major diameter	29
Minor diameter	30
Multistart thread	13
Nominal size	32
Parallel thread	6
Pitch	33
Pitch diameter	31
Ridge	3
Right-hand thread	14
Root	25
Root radius	26
Screw thread	5
Simple pitch diameter	31
Single-start thread	12
Taper thread	7
Thread	5
Thread overlap	41
Thread profile	22 61
Tolerance zone of thread Transition fit	65
Truncation	39
Virtual pitch diameter of thread	59
virtual pitch diameter of thread	05
АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ ТЕРМИНОВ НА ФРАНЦУЗСКОМ ЯЗЫКЕ	
Aivetament	62
Ajustement	63
Ajustement avec jeu	64
Ajustement avec serrage Ajustement incertain	65
Angle du filet	27
Angle du flanc	28
Angle du filetage	21
Diamètre extérieur	29

CTP 28 FOCT 11708-82

Diametre intérieur	30
Diametre mesure sur flancs	31
Diametre sur flancs	31
Diametre virtuel sur flancs d'un filetage	59
Dimension nominale	32
Filet	3
Filetage	3 5 14 15
Filetage a droite	14
Filetage a gauche	15
Filetage a plusieurs filets	13
Filetage a un seul filet	12
Filetage conique Filetage cylindrique	7
Filetage exterieur	0
Filetage intérieur	10
Flanc	6 9 10 23
Fond de filet	25 25
Hauteur du profil du filetage	40
Hauteur du triangle générateur	38
Hélice	1
Inclinaison de l'helice	35
Longueur en prise	42
Pas de l hélice	34
Pas du filetage	34 33
Profil de base	36, 46
Profil du filetage	22
Rayon d'arrondi a fond de filet	26
Recouvrement	41
Sillon	4
Sommet	24
Surface hélicoidale	2
Triangle générateur	37
Troncature	39
Zone de tolérance	61

ПРИЛОЖЕНИЕ

Справочное

ПОЯСНЕНИЯ К НЕКОТОРЫМ ТЕРМИНАМ

К термину «правая резьба» (п 14)

Деталь с правой резьбой ввинчивают или навинчивают при вращении по часовой стрелке

К термину «левая резьба» (п 15)

Деталь с левой резьбой ввинчивают или навинчивают при вращении против часовой стрелки

К термину «боковая сторона резьбы» (п 23) В зависимости от того, участвует или не участвует боковая сторона в передаче движения или нагрузки, различают соответственно рабочую и нерабочую

боковые стороны резьбы Одноименными называют боковые стороны резьбы одного наименования,

например, только рабочие или только нерабочие

Разноименными называют боковые стороны резьбы, имеющие разные наиме-

нования, например, одна рабочая, а другая — нерабочая.

Применительно к профилю резьбы может быть использован термин «боковая сторона профиля резьбы», под которым понимают часть профиля резьбы, соответствующую сечению боковой стороны резьбы осевой плоскостью.

К термину «вершина резьбы» (п. 24)

Применительно к профилю резьбы может быть использован термин «вершина профиля резьбы», под которым понимают часть профиля резьбы, соответствующую сечению вершины резьбы осевой плоскостью.

К термину «впадина резьбы» (п. 25)

Применительно к профилю резьбы может быть использован термин «впадина профиля резьбы», под которым понимают часть профиля резьбы, соответствующую сечению впадины резьбы осевой плоскостью.

К термину «угол наклона боковой стороны резьбы» (п. 28)

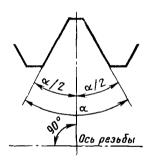
Сумма углов наклона обенх боковых сторон резьбы равна углу профиля резьбы:

$$\beta+\gamma=\alpha$$
.

В зависимости от соотношения номинальных углов наклона обеих боковых сторон профиля различают:

резьбы с симметричным профилем, для которых $\beta = \gamma = \alpha/2$ (черт. 1);

резьбы с несимметричным профилем, для которых $\beta \neq \gamma$; буквой γ обозначают меньший угол наклона боковой стороны (см. черт. 13 настоящего стандарта).



Черт. 1

К термину «наружный диаметр цилиндрической резьбы» (п. 29)

Наружный диаметр внутренней цилиндрической резьбы обозначают D, если его номинальное значение равно номинальному значению диаметра d и D_4 , если оно не равно номинальному значению диаметра d.

К термину «внутренний диаметр цилиндрической резьбы» (п. 30)

Внутренний диаметр наружной цилиндрической резьбы обозначают d_1 , если его номинальное значение равно номинальному значению диаметра D_1 и d_3 , если оно не равно номинальному значению диаметра D_1 .

К термину «номинальный диаметр резьбы» (п. 32)

Для большинства резьб в качестве номинального диаметра резьбы принимают номинальный наружный диаметр наружной резьбы.

К термину «шаг резьбы» (п. 33)

Под средней точкой понимают точку, лежащую на пересечении боковой стороны с образующей воображаемого соосного с резьбой цилиндра или конуса, служащего для определения среднего диаметра резьбы.

К термину «ход резьбы» (п. 34)

Ход резьбы может быть определен как расстояние по линии, параллельной оси резьбы, и между средними точками ближайших одноименных боковых сторон одного и того же выступа резьбы, лежащими в одной осевой плоскости и по одну сторону от оси резьбы.

Термин «ход резьбы» применяют в основном для многозаходных резьб.

Для однозаходной резьбы ход резьбы равен ее шагу. Для многозаходных резьб номинальное значение хода резьбы равно произведению номинального значения шага на число п заходов резьбы.

$$P_h = P \cdot n$$
.

К термину «угол подъема резьбы» (п. 35)

Угол подъема резьбы определяют из следующих соотношений:

$$\operatorname{tg} \psi = \frac{P}{\pi d_2}$$
 — дтя однозаходной резьбы

$$\operatorname{tg} \psi = \frac{P_{\mathrm{h}}}{\pi d_2}$$
—для многозаходной резьбы.

К термину «основной профиль резьбы» (п. 36)

Термин применяют, в основном, для таких резьб, у которых номинальные

профили наружной и внутренней резьбы различаются.

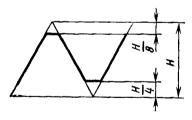
Для резьб, у которых номинальные профили наружной и внутренней резьбы совпадают с основным профилем, применяют термин «номинальный профиль резьбы».

В зависимости от формы и размеров элементов основного или номинального профиля, резьбы подразделяют на метрическую, трапецеидальную, упорную,

трубную и др.

K термину «исходный треугольник резьбы» (п. 37)

Исходный треугольник резьбы служит основой для построения основного и номинального профилей резьбы. Практически для этого используются два смежных исходных треугольника резьбы (например, черт. 2).



Черт. 2

К термину «срез резьбы» (п. 39)

Номинальное значение среза по вершинам или впадинам резьбы обычно выражают в долях высоты исходного треугольника резьбы, например, оно является элементом основного или номинального профиля резьбы, служащим для его построения на основе исходного треугольника резьбы.

К термину «высота профиля резьбы» (п. 40) Для конической резьбы высоту профиля определяют между двумя параллельными прямыми, касательными к вершинам и впадинам резьбы.

К термину «рабочая высота профиля резьбы» (п. 41)

Для конической резьбы рабочую высоту профиля определяют между двумя параллельными прямыми, касательными к вершинам наружной и внутренней резьб (см. черт. 32 настоящего стандарта).

K термину «длина свинчивания» (п. 42)

Размер фаски не входит в длину свинчивания.

К термину «номинальный зазор по вершинам резьбы» (п. 47)

Значения номинальных зазоров по вершинам резьбы определяются по формулам:

$$a_c=1/2 (D_4-d);$$

$$a_c=1/2$$
 (D_1-d_3) .

К термину «отклонение шага резьбы по двум боковым сторонам» (п. 50) Аналогично может применяться термин и определение для накопленного отклонения шага по двум боковым сторонам (E_{P12}) .

К термину «отклонение хода резьбы по двум боковым сторонам» (п. 54)

Аналогично может применяться термин и определение местного (E_{Pho2}) или накопленного (E_{Ph12}) отклонения хода резьбы по двум боковым сторонам. К термину «кинематическая погрешность наружной резьбы» (п. 55)

Кинематическая погрешность наружной резьбы есть комплексная погрешность, включающая в себя накопленное отклонение хода резьбы, колебание отклонений среднего диаметра резьбы и угла наклона боковой стороны резьбы.

К термину «суммарный допуск среднего диаметра резьбы» (п. 60)

При суммарном допуске среднего диаметра резьбы предельные размеры среднего диаметра принимают следующим образом. Для внутренней резьбы приведенный средний диаметр не должен быть меньше, чем проходной предел среднего диаметра, а наибольший средний диаметр в любом месте не должен быть больше, чем непроходной предел.

Для наружной резьбы приведенный средний диаметр не должен быть больше, чем проходной предел среднего диаметра, а наименьший средний диаметр

в любом месте не должен быть меньше, чем непроходной предел.

Приведенное определение предельных размеров применяют, как правило, для резьбы деталей мащин и приборов с целью обеспечения их свинчиваемости.

Вместо термина «суммарный допуск среднего диаметра резьбы» можно применять термин «допуск среднего диаметра резьбы» с пояснением, что он является суммарным.

К терминам раздела «Отклонения, допуски и посадки резьбы»

Если в нормативно-технической документации не установлено другое, то термины и определения по ГОСТ 24642—81 следует относить к воображаемому прямому круговому цилиндру, используемому для определения среднего диаметра резьбы, и соответственно к оси резьбы.

K термину базовая плоскость конической резьбы» (п. 67)

Базовая и основная плоскости конической резьбы могут совпадать.

За базовую плоскость конической резьбы, как правило, принимают торцевую поверхность, ограничивающую коническую резьбу со стороны меньшего основания конуса — для наружной резьбы, со стороны большего основания для внутренней резьбы.

К терминам раздела «Дополнительные термины и определения конической резьбы»

Если в научно-технической документации не установлено другое, то термины и определения по ГОСТ 25548-82 следует относить к воображаемому конусу, используемому для определения среднего диаметра конической резьбы. В отличие от ГОСТ 25307—82 угол конуса конической резьбы обозначают

ф, а угол уклона ф/2 (см. черт. 32 настоящего стандарта).

Редактор М. А. Глазунова Технический редактор М. И. Максимова Корректор Е. И. Евтеева

Сдано в наб 25.09.86 Подп. в печ. 01 12.86 2,0 усл п. л. 2,125 усл кр отт. 2,21 уч-изд л. Тир. 20.000

	Единице			
Величина	Hausenstanie	Обозначения		
		международное	руссное	
ОСНОВНЫ	Е ЕДИНИІ	ин си		
Длина	метр	m	M	
Масса	килограмм	kg	KP	
Время	секунда	s	c	
Сила электрического тока	ампер	A	A	
Термодинамическая температура	кельвин	К	K	
Количество вещества	моль	mol	MOITS	
Сила света	кан де ла	cd	KA	
дополните.	Лъные ед	иницы си	ı	
Плоский угол	радиан	rad	рад	
Телесный угол	стерадиан	sr	ср	

ПРОИЗВОДНЫЕ ЕДИНИЦЫ СИ, ИМЕЮЩИЕ СПЕЦИАЛЬНЫЕ НАИМЕНОВАНИЯ

		Единица		Выражение через	
Béstemus	Наименова-	Обозначения		основные и де-	
**************************************	HHE	междуна- роднов	русское	лолипельные единицы СИ	
Частота	герц	Hz	Гц	c⊸l	
Сила	ньютон	N .	Н	M·KT·C-4	
Давление	паскаль	Pa	Па	M-1 · Kr.c-8	
Энергия	джоуль	J	Дж	Wa-KL-C-	
Мощность	BGTT	W	₿т	M2·KF·C~	
Количество электричества	кулон	C	Kn	c·A	
Электрическое напряжение	PORET	V	B	Mª-Kr-c-4-A-4	
Электрическая емкость	фарад	F	Ф	M-4Kr-1.c4.A8	
Электрическое сопротивление	OM	٥	OM	Warkt.c-a.V-a	
Электрическая проводимость	СИМЕНС	S	CM	w-4kr1·c3·A3	
Поток магнитной индукции	вебер	Wb	B6	M2 · Kr · C-4-A-1	
Мегнитная индукция	тесла	Ť	Tn	Kr.c-4.A-4	
Индуктивность	генри	Н	Гн	M2-KI-C-4-A-4	
Световой поток	люмен	lm	лм	жд∙ср	
Освещенность	люкс	1x	лк	M-4 - KA - CD	
Активность радионуклида	беккерель	Bq	Бк	c~1	
Поглощенная доза ионизирую-	Negs	Gy	Гр	W ₅ · c− ₆	
Эквиволентноя дрзо излучения	SUBORT	Sv	3=	W2 · C-6	